Enquête

Dans les ateliers des faussaires du design

À la faveur de l'engouement pour un design à moindre coût, le marché du faux explose. Simple imitation ou contrefaçon fidèle, les copies de meubles iconiques et d'objets de marque pullulent sur Internet et dans les grandes enseignes. Analyse du fléau.

Par Pierre Léonforte Illustrations David Lanaspa pour Beaux Arts

est l'Union des fabricants (Unifab), principal organe de défense et de promotion des droits de la propriété intellectuelle, qui le dit: de 15 à 30% des biens constituant le marché de l'art, mobilier compris, sont l'objet de contrefaçon. En 2015, les douanes de l'Union européenne ont saisi, provenant de Chine, d'Inde, de Turquie et des Émirats arabes unis, plus de 40 millions d'articles violant les droits de la propriété intellectuelle, soit un boom de 15% par rapport à 2014. En tête: vêtements, médicaments, jouets, ustensiles de cuisine, meubles, luminaires, objets décoratifs, qu'ils soient réédités ou issus de la création contemporaine. Plus récent que pour la parfumerie ou la maroquinerie de luxe, le faux

en matière de design n'est pas une nouveauté, mais la globalisation, la communication digitale, l'e-commerce et le bons plans permanents en ligne en ont fait exploser la pratique. Non sans montrer du doigt l'acheteur, complice d'fait... Car dans ce combat, la pédagogie n'est jamais inutile En mai 2017, l'Unifab était ainsi partenaire de la 36° édition des Puces du design, à Paris, avec une installation scénographiée par le collectif 5.5 Designers, intitulée la Contrefaçon, l'illusion du design. Installation accompagnée d'un table ronde où l'on apprit que la copie de meubles desig atteint désormais un volume de cinq à dix fois supérieur la vente d'originaux. Louable, l'initiative amusa ceux qui s souvenaient que les premières éditions des Puces du design époque passage du Grand Cerf, étaient truffées de faux et de copies. Jamais trop tard pour devenir vertueux.

Patrick Jouin copié par Castorama

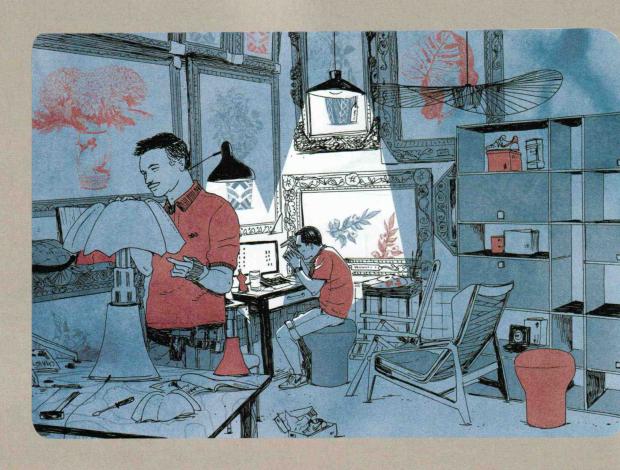
Nous sommes tous des copieurs. Pour le philosoph Jean Baudrillard, la chose était entendue. L'industrie d design et les galeries éditrices, elles, crient au fléau Auteur de nombreux ouvrages, dont *Designers: quels sor vos droits?* (éd. Pyramyd), spécialisée dans le droit de la propriété intellectuelle, l'avocate Agnès Tricoire est cate gorique: les deux principaux pourvoyeurs de contrefaçor du design sont les grandes enseignes françaises et les site Internet marchands basés, non plus au Royaume-Un depuis le durcissement de la loi obtenue sous la pressio de l'Europe, mais en Irlande, restée plus permissive. «Le premiers se fournissent en Chine et inondent le march



Le Corbusier, Charlotte Perriand & Pierre Jeanner Chaise longue *LC4*, réédité par Cassina

1928-1965, cuir, l. 160 cm.





Plus la production est *cheap*, plus l'objet sera copié; plus il est complexe, moins il intéresse les margoulins du *copycat*.

de copies par milliers; les seconds, qui proposent des contrefaçons, revendiquent le vrai pour vendre du faux, fabriqué à l'identique et très documenté afin de mieux piéger le client.» Maître Tricoire, qui connaît son design sur le bout des doigts, a fait condamner en 2014 Castorama, jugé coupable de contrefaçon des lustres *Ether S, Ether 90S* et *Ether 150S*, créés par Patrick Jouin pour sa propre société et commercialisés par la firme italienne Leucos. Le prix à payer? Plus de 800 000 euros de dommages et intérêts, l'enseigne ayant vendu environ 25 000 pièces de ces lampes contrefaites, importées de Chine.

Comment la contrefaçon profite de la pingrerie des éditeurs

Minimal input, maximal profit: contribution minimale, profit maximal. Tel est le principe de la contrefaçon. Le succès commercial d'un siège, d'un luminaire, si possible facile à reproduire, déclenche illico sa copie. Or, les designers et les éditeurs n'y sont pas préparés. Souvent, ils négligent le dépôt des dessins et modèles à l'Inpi (Institut national de la propriété industrielle) et réagissent trop tard. Certains rient jaune en invoquant la fameuse «rançon du succès». Certes, la protection juridique a un coût – pas si

élevé que cela –, mais le jeu en vaut la chandelle. D'autai que l'accélération phénoménale de la connaissance publique et médiatique d'une pièce de design, par exposition ou commercialisation, est un boulevard pour contrefaçon, partagée entre trois «valeurs» intrinsèque du produit: son succès commercial, son capital symbolique et son prestige.

Cofondateur de la maison d'édition DCW, Frédér Winkler évoque ainsi le cas de l'iconique lampe Gra conçue par Bernard-Albin Gras en 1921 et tombé aujourd'hui dans le domaine public: «Nous agisson essentiellement pour faire fermer les sites qui la diffuse en ligne, car ses modifications nous appartiennent Concernant la lampe Mantis, élaborée par Bernard Scho lander en 1951, il a dû faire intervenir un avocat, en ple Salon du meuble de Milan, pour qu'un éditeur italien av pignon sur rue retire sans délai ses copies. Autre cible: suspension Here Comes the Sun de Bertrand Balas (1970 que DCW reproduit très officiellement, copiée à l'env notamment par un grand distributeur français. «Laiss faire est un gros risque aujourd'hui, commente Frédér Winkler. Un risque financier et juridique dépassant larg ment la seule notion de préjudice moral.» À ses yeux, contrefaçon profite de la pingrerie des éditeurs, notar ment en termes de qualité. Car plus la production e cheap, plus l'objet sera copié; plus il est complexe, moi il intéresse les margoulins du copycat.

Détenteur des droits de reproduction et de réédition plusieurs créations historiques de Roger Tallon, dont l'écalier hélicoïdal *M400* (1966) et la collection *Crypti gramme*, Pierre Romanet, directeur de Sentou, ne dit pautre chose. «Rééditer Tallon est déjà d'une telle difficu

alors le copier... On ne copie que ce qui est anet sait de quoi il parle: il a dû renoncer à proites en métal illustrées par 100drine tant elles ées. Élaboré par l'architecte suisse Fritz Haller système d'aménagement de bureau USM est evenu un emblème du design industriel. Forié. Mais les contrefacteurs sont toujours en rain: soumis à un programme d'améliorations iment brevetées, les produits USM ne sont pas es. Ceux qui s'y risquent utilisent, par exemple, s vieilles de vingt-cinq ans! Directeur général française d'USM, Laurent Crochet évoque e ou la contrefaçon que l'intention délibérée une confusion sur les couleurs, les volumes, en «fourguant» des modèles proches, difféinspirés par les originaux.

e ou pillage?

in, la plupart des éditeurs fustigent ainsi des grande distribution très établis qui, sans verles catalogues à visage découvert. Bardés des de bonne conduite et d'une armada juri-

dique pour leur éviter tout faux pas, conseillés par des pointures du design et du lifestyle, ils entretiennent savamment la confusion entre hommage et pillage. Au rayon luminaire, on ne compte plus les évocations, souvent signées d'un studio de design inconnu, proposant des similitudes troublantes avec des pièces célèbres. Récemment, Constance Guisset a ainsi vu sa suspension Vertigo, éditée par Petite Friture, «réinterprétée» par une enseigne populaire dédiée à l'univers de la maison. Même certains grands éditeurs se laissent aller à quelques maladresses. Investissant chaque année des sommes considérables dans la lutte contre la contrefaçon - satisfaisant en cela les exigences de la fondation Le Corbusier, mais aussi de la Fondazione Franco Albini et de l'héritière de Charlotte Perriand -, Cassina, firme italienne emblématique (rachetée en 2014 par le groupe américain de mobilier de bureau Haworth), s'est pris les pieds dans le tapis avec un fauteuil de Gio Ponti, exhumé des archives. Des années durant, ce dernier fut le génial directeur artistique de Cassina. Toutefois, ses héritiers détiennent l'intégralité des droits de reproduction, via les Gio Ponti Archives, contrôlant la réédition de tout ce que leur prolifique aïeul a pu

arius, le prix du déshonneur

ardin peint en noir avec le nez doré : voici le trophée, pour un sou, mais décerné bravachement chaque année, agiarius, aux industriels coupables de contrefaçon design industriel. Une remise de prix tout ce qu'il et de médiatisé, tenue dans le cadre du très sérieux salon Francfort, et que les récipiendaires se gardent bien de Fondé en 1977 par le designer allemand Rido Busse eût constaté qu'une balance de cuisine, dessinée par par Soehnle-Waagen, avait été copiée par une firme –, le prix Plagiarius a férocement couronné plus es litigieux non sans dénoncer plus de 1 600 cas de de ces deux dernières éditions, ce «negative award» distingué les copies chinoises de la chaise de bureau essous] et du lustre Stilio de Daniel Klages édité Faum Diennebier. Les années précédentes, Plagiarius art-circuiter Literite Prod., le contrefacteur taiwanais





de la lampe *Tizio* de Richard Sapper, best-seller mondial de la firme italienne Artemide et a débusqué la copie chinoise et servile du ventilo *Dyson Air Multiplier AMO3*, vendue en ligne en Allemagne. Penser le danger uniquement venu de Chine, c'est se tromper: l'ennemi peut aussi être dans la place. Ainsi, des anges en porcelaine *Lyra* produits par Wunasia, ont été copiés sans état d'âme par... la firme allemande Rosenthal. Pédagogie et curiosité: Aktion Plagiarius a ouvert à Solingen, le fief coutelier allemand, son Museum Plagiarius, empli de plus de 350 articles originaux et leurs copies.

www.plagiarius.com • www.museum-plagiarius.de

Chaise de bureau Silver

Original: Interstuhl Büromöbel GmbH & Co. KG, Meßstetten-Tieringen, Allemagne.

Plagiat: Distribution Shenzhen Chunshan Trading Co., Chine.



dessiner. Or, en avril dernier, Cassina publiait une pleine page de publicité dans le quotidien italien *Corriere della Sera*, pour annoncer l'exposition du fauteuil 811 en *showroom* durant la Design Week milanaise: «Poltrona 811, l'originale. Progettata a Meda nel 1956 da Gio Ponti e Cassina.» Patatras: les héritiers de Ponti ont illico réagi en attaquant Cassina pour contrefaçon. Car c'est à la firme Molteni & C qu'ils avaient déjà cédé les droits de reproduction de ce même fauteuil (commercialisé sous

le nom de *D.156.3*). Un mois plus tard, le tribur Milan donnait raison aux ayants droit. À la tê Cassina se trouve aujourd'hui un *brand manager* explique-t-il cela?

Consumérisme et chic de l'inculture

Devenu un véritable marqueur social, le design pro désormais de cette frénésie de consumérisme consi à tout acheter de marque... mais pas cher. L'ubéris de la société n'a pas épargné le design. À l'instar mode, le mass design se déguste soldé, bradé. Et co la mode, il est devenu saisonnier, donc périssable. L'a contraire d'un design de qualité qui prend de la v avec le temps, s'inscrit dans la durée. Ciblé et combl mille offres aux provenances plus que douteuses, sol par les réseaux sociaux comme Pinterest et ses épin fraîches du design, truffées de faux, l'acheteur accept yeux fermés, persuadé de faire une affaire. Vacui paresse ou le chic de l'inculture : à la longue, la cont çon affecte le goût du public, parasite sa perception création, anesthésie sa considération et dénie au créa le respect de ses droits fondamentaux. Un comble une génération pseudo-altruiste qui a le mot créa plein la bouche et qui ne fait que piller, complice d industrie et d'un commerce honteux.

Mais à ce jeu dangereux, les designers sont eux aussi tifs. Ceux que Pierre Paulin appelait, il y a quinze ans profanateurs de sépultures, ont pris le dessus. Dotés de de talent, nombreux sont ceux qui se prévalent de la aînés pour légitimer leurs copies. De fait, le design a lui a désormais son palmarès des créateurs les plus imités tête, il y a toujours Jean Prouvé [lire ci-contre], Le Corbumais aussi Charles & Ray Eames, Arne Jacobsen, Eero rinen, Verner Panton, Serge Mouille, Mathieu Matég Parmi les contemporains, citons Christian Liaigre, Philistarck, Tom Dixon, Patricia Urquiola, Ionna Vautrin (a



L'utilisation frauduleuse de marques de luxe réserve des surprises.

La contrefaçon a son musée à Paris!

Personne n'ignore les répliques de sacs ou de montres de luxe... mais connaissiez-vous la babouche Louis Vuitton, les faux ongles Gucci ou, mieux, les gants de vaisselle Chanel ? Niché dans son hôtel particulier du XVIº arrondissement de Paris, le musée de la Contrefaçon, créé en 1951 et ouvert au public depuis 1972, expose à ses visiteurs quelque 500 objets : authentiques et fac-similés présentés côte à côte. Les six galeries dévoilent de manière ludique les imitations parfois grotesques des produits phares des entreprises membres de l'Unifab (Union des fabricants). De l'Antiquité à nos jours, ce petit musée

déroule des siècles de commerce parallèle. En moins d'une heure, on en apprend plus sur le marché du faux et ses méfaits. Pas mal pour l'un des rares musées à collectionner les originaux comme les copies ! Auguste Schwarcz

Musée de la Contrefaçon • 16, rue de la Faisanderie • 75016 Paris 01 56 26 14 00 • https://musee-contrefacon.com

Acheter plus cher un faux historique qu'un original, exhibé pour faire rire; exprimer sa dérision postmoderne, son snobisme singulier.

sa lampe Binic chez Foscarini)... Pour tous ceux qui sont tombés dans le domaine public comme Marcel Breuer ou Mies Van der Rohe, c'est sur la qualité de la reproduction que tout se joue. Car parmi les acheteurs, beaucoup connaissent bien le design et achètent parfois du faux en rébellion contre ces firmes vivant sur la bête - depuis le temps qu'elles le produisent ce fauteuil, l'outillage a été amorti, non?

Le supplice de la fausse Tulip

Encore plus tordu: acheter plus cher un faux historique qu'un original, exhibé pour faire rire; exprimer sa dérision postmoderne, son snobisme singulier. Il est vrai que l'époque court après sa propre modernité, véritable composite et fourre-tout stylistique, avançant par marquages, références, clins d'œil et suivisme. Or, tout n'est pas protégeable, à commencer par l'inspiration: du coup, c'est open bar au salon. Rappelons toutefois que, légalement, le fait d'acheter ou de posséder des meubles et pièces de contrefaçon est passible d'amende. En outre, la contrefaçon peut s'avérer dangereuse puisque tout, dans un produit contrefait est faux, et pas que la forme: la matière, la visserie, etc. D'aucuns avancent que s'asseoir sur une fausse chaise n'a jamais tué personne. À vérifier! Une fausse Tulip d'Eero Saarinen (édition originale Knoll), en cas de casse de coque, peut raviver le supplice du pal. Punition hautement symbolique... .

ALIRE

it

n

a

e

ct

ır

té

es

es

et

a-

la

ur

ır

n

ne

es eu irs ssi

En

ier

aat...

Designers: quels sont vos droits? par Agnès Tricoire • éd. Pyramyd • 212 p. • 17,50 €

POUR VOIR LES OBJETS CITÉS

www.artemide.com www.cassina.com http://dcw-editions.com www.foscarini.comw www.knoll.com www.licht-im-raum.de www.molteni.it www.petite-friture.com www.sentou.fr

www.usm.com

www.vitra.com www.wunasia.de

Jean Prouvé Fauteuil Cité, 1930, réédité par Vitra

Jean Prouvé Table Trapèze, 1950-1954, rééditée par Vitra

Jean Prouvé, l'un des designers les plus copiés au monde

Il caracole en tête du hit-parade des designers les plus contrefaits. Et ce, sur deux marchés : celui de l'original historique où sa cote est zénithale, et celui de la reproduction autorisée. Lancée en 2002, et rencontrant depuis un vaste succès planétaire, la collection Jean Prouvé by Vitra n'est pas un ensemble de reproductions à l'identique : si les dimensions originales de la table Trapèze (1950-1954), de la chaise Antony (1950),

de la Standard (1934-1950) et du fauteuil Cité (1930) sont respectées, le traitement des couleurs diffère, ces changements ayant été opérés avec l'accord des héritiers. Ce n'est pas la première fois que des modèles de Prouvé font l'objet d'une reproduction. Au début des années 1980, la société allemande Tecta avait conclu un accord de licence pour quelques pièces phares comme la chaise Standard et le fauteuil «de grand repos», accord dénoncé en 2001 par les héritiers Prouvé. Du coup, les sièges Prouvé-Tecta sont entrés sur le marché de la collection. Où la Standard cote jusqu'à 8 000 euros quand sa reproduction par Vitra en coûte 700. Et sa contrefaçon, 50! Depuis dix ans, l'affaire des faux Prouvé, vrai scandale qui a secoué le microcosme parisien des galeries, oppose plusieurs marchands parisiens réputés, jadis associés, et aujourd'hui engagés dans une bataille judiciaire dévastatrice. Affaire en cours.

